### سلسلة « انجاث فلسطينية » - ١

# حَمْنَ الْمُ الْمُورِ صَلِياتِ

بحث في مفاهيم "البورقيبيّة " وَمعاراتها

الدكتور فايزصتايغ

مَكِزالاً بِحَاث - مُنظمة التَجِرُيرالفلسِطينيَّة بِسَيروت بِسَيروت عود (يوليو) ١٩٦٦

### ت ت

للمرة الاولى في سبع عشرة سنة ، تطل ذكرى النكبة هذا العام وفي السهاء العربية حفنة من ضباب .

انه ضباب مصطنع عمداً اطلقوه وعمداً حاولوا بثه عرض الافق لزرع البلبلة ولافتعال الازمات العربية ولاثارة المعارك الجانبية وللفت من العزم العربي الذي بدا اخيراً وكأنه سوف يمضي الى المنازلة الموعودة مع الصهيونية بعد طول تأهب وطول انتظار .

فرد ُ واحد اطلق ذلك الضباب . وفئة صغيرة تطوعت للاضطلاع بمهمة بثــّـه وتوزيعه .

انه ضباب تافه ضئيل - تافه في طبيعته الذاتية ، وضئيل في قدرته على الايذاء بالنفس العربية .

ولكنه ، مع هذا ، ضباب سام مشحون . وعلى اي حال ، فليس في السماء العربية له مكان .

ولا بد اذن من تبدیده ، کي تصفو سماؤنا مرة اخری وينقشع عنها کل ضباب دخيل .

هذا الضباب قوامه بضعة مفاهيم.

انها مفاهيم عامة – بعضها سليم في اصله ، صاف في جوهره. لكنهم شو هوا تلك المفاهيم، وحمد الها من المعاني ما لا تحمل ؛ ثم حاولوا تطبيقها على قضية فلسطين تطبيقاً ملتوياً ، متعسفاً – ليخرجوا آخر الامر من هذه العملية كلها بنتائج هي مزيج من الخطأ والخطيئة.

تلبت بعض اجزاء هـذا البحث في المهرجان الخطابي الذي اقامته « رابطة الانعاش القومي » في الجامعة الاميركية في بيروت مساء ١٣ ايار ( مـايو ) في بيروت مساء ١٣ ايار ( مـايو ) .

طبعت الطبعة الاولى من هذا البحث في ايار (مايو) ، ١٩٦٥ .

وصدرت الطبعة الثانية الحالية في تموز (يوليو) ١٩٦٦.

## ١- الايجابية والستابية

ولنبدأ بمفهوم « الايجابية » ، التي يتغنى اصحاب هذه الدعوات بتعشقهم لها، ومفهوم « السلبية » ، التي يزدرون بها ويحذرون منها .

انهم ، في تصورهم لهذين المفهومين ، يخلطون بين الشكل والجوهر .

ثم انهم يفسرون الامور تفسيراً آليا ، بحيث يتوهمون ان كل « لا » هي تعبير عن السلبية ، وان كل « نعم » هي رمز للايجابية .

ان هـذه النظرة الشكلية والآلية الى الموضوع هي مصدر الخط\_أ الذي يقعون فيه .

اذ ان الحقيقة هي ان كل رفض هر ايضاً قبول ، وكل قبول هو ايضاً رفض. ففي كل اختيار بين ضد "ين ، ان "رفض الواحد هو بالضرورة قبول بالآخر. ليس هناك رفض مجرد ، ولا قبول مجرد . السلبية وجه الايجابية الآخر ، والايجابية وجه السلبية وجه المقابل ، ولا ينفصل احدهما عن الآخر .

محك الايجابية والسلبية ليس هو، اذن ، قيام عملية الرفض او عملية القبول. هذا المحك الشكلي والآلي ليس صالحاً ، ويجب استبداله بمحك اصدق منه . فما تراه يكون ?

الحك الحاسم هو طبيعة المرفوض والمقبول، وهو ايضاً طبيعة الدافع على الرفض والباعث على القبول.

فمن رفض الخطأ تمسكا بالصواب؛ اوقاوم الظلم تعلقاً منه بالعدل؛ كان موقفه ايجابياً في جوهره ، ولئن بدا سلبياً في شكله .

وكذلك ، فمن رفض حبـاً منه بالرفض ، او لنزعــة في نفسه تحدو به الى المعارضة في كل شيء من اجل المعارضة ، كان موقفه سلبياً ، سواء اكان الموضوع ومع ان الجماهير العربية قد ادركت – بغريزتها السليمة ، وبحسها الذي ارهفته النكبة – فساد تلك الدعوات ، ورفضتها جملة وتفصيلا ، فان كرامة ذكرى النكبة ، وضرورة المحافظة على سلامة النظر الى القضية الفلسطينية ، ليستوجبان معاً فحص تلك المفاهيم فحصا هادئا وعقلانيا، وتبيان مواضع الفساد او التشويه فيها .

اني لا أدعو الى مثل هذا الفحص والتحليل خوفاً من ان تلقى الدعوات الخاطئة والمخطئة قبولا لدى القلة او استجابة لدى الكثرة منا – وانما ادعو اليه ايمانا مني بأن الخطأ يجب ان يصحتح ، وبان الخطيئة يجب ان تكشيف وتدان ، مهما بلغت تفاهة امرهما وضآلة الاستجابة لدعوتها .

\* \* \*

بين المفاهيم التي شوّهوها ، ثم زجوا بها عنوةً في بحث القضية الفلسطينية ، اربعة مفاهيم تتعلق بالنهج وسبل المعالجة للقضية ، واربعة شعارات تتعلق بالغاية التي يدعون اليها .

امـا المفاهيم النهجية الاربعة ، فهي : « الايجابية » ، و « المرحلية » ، و « المرحلية » ، و « الواقعية » ، و « الحل الوسط ». واما الشعارات المتصلة بالغاية المدعو لها ، فهي الدعوة « للسلام » و « للتعايش » و « لتنفيذ القرارات الدولية » و « لترك القضية الفلسطينية لابناء فلسطين » .

الذي يرفضه شراً او خيراً . وأما من رفض شيئًا ما عن تمييز واع ٍ وعن قناعة بانه جدير بالرفض ، فان رفضه ايجابي على الرغم من سلبية مظهره .

\* \* \*

على ضوء هذه المبادىء العامة يجب الحكم على الموقف القومي العربي تجاه اسرائيل ، وعلى الموقف الجديد الذي اخذ بعضهم يدعو اليه .

اننا نقول « لا » لاسر ائيل ، لاننا نقول « نعم » لفلسطين .

اننا نقول « لا » لاسرائيل ، والاحتلال الذي تجسده اسرائيل ، لاننا نقول « نعم » لحق شعب فلسطين في تقرير مصيره، ولحق الامة العربية في تحرير جزء من وطنها .

اننا نقول « لا » لاسرائيل، وللاغتصاب المستمر الذي تجسده اسرائيل، لاننا نقول «نعم» للمبادىء التي لا بد لأي نظام دولي، كيما يكون عادلاً وسليما وثابتاً ، من ان يرتكز عليها قاعدة له راسخة .

اننا نقول « لا » لاسرائيل ، لان في قرارة نفوسنا تعلقاً ايجابياً بحقوقنا القومية المشروعة ، وتعلقاً ايجابيا مثله بمبادىء العدالة والاستقامة في العلاقات الدولية ، واستعداداً ايجابيا للصراع من اجل الذود عن هذه المبادىء وتلك الحقوق.

لاننا ايجابيون ، وايجابيون بحق ، نحن نقول « لا » لوجـود اسرائيل ، ولبقائها ، ولكل ما ترمز اليه اسرائيل و كل ما تجسده .

واما «نعم» التي ينطقون هم بها – ظانين او زاعمين انها ذروة الايجابية – فهي في الحقيقة رفض للعزة الوطنية ، وللحقوق العربية ، ولكل مبادىءالنظام الدولي السليم .

انها سلبية القصد والمؤدى ، ولئن بدت ايجابية اللفظ!

### ٧- الكرمكليّة

كا في « الايجابية » ، كذلك في « المرحلية » . كلاهما مفهوم سليم في اصله ، لكنهم شو هوه اثناء التفسير او التطبيق فاصبح باطلا .

كل عمل انساني منظم هو ، بطبيعة الحال ، عمل مرحلي . كل برنامج ، وكل خطط ، هو بطبيعة الحال سلسلة من الخطوات والمراحل ، تكمل احداها الاخريات وتدعمها .

ثم ان فكرة التدرج ملازمة لفكرة الزمن لا تنفصم احداهما عن الاخرى. وما دام الانسان يحيا في امتداد زمني فلا غنى له عن ان يعمل مرحلة فمرحلة.

فما هو اذن وجه التشويه في « السياسة المرحلية » التي ذاع امرها اخيراً ؟

وجه التشويه أن ثمة نوعين من المرحلية ، وقد اختاروا هم النوع الخاطىء ، وتوهموا انه النوع الصحيح بل والوحيد .

\* \* \*

ان المرحلية التي يتاح لها ان تبلغ غرضها هي المرحلية التصاعدية. هي التي تبني في كل مرحلة على ما شيدته في المرحلة السابقة ، وتمهد في كل مرحلة لما ستبنيه في المرحلة اللاحقة .

واما المرحلية التي نودي بها اخيراً ، فمرحلية مغلقة : المرحلة الاولى فيها تنفي المراحل اللاحقة وتبطلها – بدلا من ان تمهد لها الطريق ، وتفسح لها مجال التنفيذ ، وتوفر لها شروط التطبيق . هذه المرحلية المغلقة «تطوق » نفسها تطويقا تاما في سياج المرحلة الاولى ، لانها تكتفي بالخطوة الاولى وتعلن مسبقاً لنها لن تمضى بعدها في المسير نحو الهدف الاخير .

### ٣- الواقعية

قالوا ان دعوتهم للاستسلام في فلسطين وللتنازل عنها وللاعتراف باسرائيل وللتعايش معها ، هي من قبيل الواقعية .

ثم قالوا ان هذه الواقعية هي الدليل على الحكمة والتعقل ، وانها بالتالي من صفات رجل الدولة المحنك والمرن والمؤهل للقيادة والجدير بالمبايعة بالزعامة الشاملة .

وقالوا ان الجماهير التي رفضت دعوتهم انما هي جماهير عاطفية ، تفكر بقلوبها لا بعقولها ؛ وانها استوحت موقفها من تحريض قادة « غير واقعيين » في تفكيرهم.

#### 本 本 本

اني لا اجادلهم في سلامة مبدأ الواقعية كمبدأ نهجي . ولا اجادلهم في ان الواقعية الصحيحة هي مفتاح النجاح في كل عمل انساني ، وانها بالتالي مقياس من مقاييس الحكمة وشرط من شروط الكفاءة في رجال العمل .

وانما الذي اجادلهم فيه هو فهمهم لمعنى الواقعية، وعدم ادراكهم لحدودها.

### 本 本 本

ان الواقعية هي الاعتبار بالواقع في كل ما يضعه المرء من خطط وبرامج. انها تقدير مجموع الطاقات التي يملكها صاحب قضية ما ، والتي يستطيع ان يستخدمها في سعيه لبلوغ غرضه. وهي ايضاً تقدير مجموع الطاقات المناوئة. وهي اخيرا الموازنة والمقارنة بين ذينك المجموعين من الطاقات.

ضمن هـذا الاطار العام ، تبرز انواع عديـدة من الواقعية ، بعضها مخطى، وبعضها مصيب .

انها تقنع بتصغير مساحة الارض التي اغتصبتها اسر انيل اتصغيرا جزئيا القاء التخلي نهانيا عما تبقى من حقنا كله بفلسطين ولقاء الاعتراف باسر ائيل ولقاء عقد الصلح معها .

ليس شعار هذه المرحلية الزائفة: «خذ الآن ما تستطيع اخذه ، وتهيأ في الوقت عينه لتأخذ غداً ما تبقى ». وانما شعارها: «اكتف بما تستطيع اخذه بل وباقل منه ؛ وتنازل لخصمك منذ الان والى الابد عما تبقى لك!»

ليس شعارها: «صارع للحصول دفعة فدفعة على حقك ، الى ان تبلغه آخر الامر كاملا غير منقوص، وفق خطة محكمة ». وانما شعارها: «ساوم للحصول على قسط ضئيل من حقك ؛ وتخل ، لقاء هذا القسط الضئيل ، عن حقك باكمله! »

ليست هذه مرحلية التخطيط ، وانما هي مرحلية التفريط .

ليست هذه مرحلية النمو والتقدم ، وانما هي مرحلية الجمود، بل الانكفاء.

ليست هذه مرحلية الامل ، وانما هي مرحلية اليأس.

ليست هذه مرحلية الصراع ، وانما هي مرحلية الاستسلام .

ليست هذه سياسة المراحل المتراكمة التصاعدية ، وانما هي سياسة المرحلة الواحدة الوحيدة ، التي تنتهي عندها آفاق الامل كله ، وتتوقف الرؤيا عند حدودها القريبة ، وتنحبس الاحلام في سياجها الضيق الخانق!

واني ارى في الواقعية التي دار الحديث حولها في الآونة الاخيرة ثلاثة اخطّاء يجدر بنا كشفها .

本 本 >

الخطاً الاول يكمن في انهم لا يعترفون بان للواقعية حدودا يجب الا تتعداها.

ان هذا الخطأ معناه التوهم بان الواقعية التي تصلح مقياساً لبرامج العمل وخططه وتوقيته واهدافه الآنية المرحلية ، تصلح ايضًا لتحديد الاغراض القصوى والغايات النهائية للعمل الانساني .

ان تعيين الاغراض القصوى الاخيرة للوجود الانساني، او لأي جهدانساني، لا يخضع للمقاييس والعمليات الحسابية عينها التي يخضع لها ، مجق، وضع البرامج والتخطيط للعمل اليومي المرحلي في سبيل بلوغ تلك الاغراض.

ان المحافظة على البقاء، والدفاع عن النفس ، مثلا ، هما من الاغراض الاخيرة لكل كائن واع ، فرداً كان ام دولة . انهما لا تخضعان لحساب الواقعية . من منيا يختلي بنفسه بين الحين والآخر ليقرر ، على ضوء كشف دقيق لحسابات الواقع ، ما اذا كان يجب عليه ان يتنازل عن حقه في البقاء ام ان يتشبث به ؟ اية دولة تفعل ذلك؟ اننا ننظر الى بقائنا كأمر مفروغ منه هو فوق الحساب ، وفوق البحث ، وفوق الواقعية . قد يكون كل ما نراه حولنا داعياً للتشاؤم في قدرتنا على البقاء — فهل ترانا ننتحر لقناعتنا الاكيدة بان زلازل الارض واعاصير السماء وامواج البحر ووحوش البراري اقوى من اجسادنا ؟ كثيرون ينتحرون كل يوم ولكن كم منهم ينتحر لانه اقتنع بمثل هذا الحساب الواقعي ؟

ان الواقعية قد تحدو بي الى تبديل بعض خططي او كلها ، لكيا اتجنب اخطارا لا قدرة لي على مصارعتها او لا موجب لتعريض نفسي لها . والواقعية

قد تحدو بي ايضاً الى تغيير بعض اهدافي المرحلية في هذا العمل او ذاك و تكييفها وفق المعادلة الآنية للقوى المتناحرة . لكن الواقعية لا تستطيع ان تحملني على التخلي عن اغراضي الكبرى (كالبقاء مثلا) – لأن ذلك خارج عن نطاق اختصاصها و انطباقها . فالواقعية «مبدأ نهجي» وليست هي «مبدأ غائيا».

وقياسا على ذلك: فقد يكون من شأن الواقعية العربية ان تناقش، بل وان تعارض ، خطة عربية ما التحرير فلسطين ؛ وقد يكون من شأنها ان تقترح بدلا عنها خطة عربية اخرى لتحرير فلسطين . ولكنه ليس من شأن الواقعية في اي حال ان تناقش غرض تحرير فلسطين في حد ذاته – لأن هذا غاية تعلو على حساب الواقعية ، ولا يطالها منطق الواقعية من قريب او من بعيد .

بل ان الواقعية من واجبها - حين تدعو الى الاقلاع عن برنامج ما، لأنه في نظرها غير واقعي - ان تفتش عن برنامج آخر ، اكثر منه واقعية، يضمن لنا الوصول الى الغرض الاخير الذي لا تنازل عنه : الاوهو تحرير فلسطين. اما حين يأتي مدعو الواقعية لينادوا بالتخلي عن ذلك الغرض الذي لا نرضى عنه بديلا ، لا لسبب الالأن برنامجا ما يبدو لهم عاجزاً عن ايصالنا اليه ، فانهم يقلبون الامور رأساً على عقب :

أنهم يسخِّرون الغايات للوسائل ،

انهم يسمحون للنهج بان يتحكم في الغاية!

本 本 本

خطأ هؤلاء الذين يتذرعون بالواقعية تبريراً لدعواتهم بالتخلي عن فلسطين ، اذن، انهم يخلطون بين النهج والغاية – وبين حساب النهج وحساب الغاية – وبين مقاييس النهج ومقاييس الغاية .

خطأهم انهم لا يعرفون حدود الواقعية .

و يخطىء هؤلاء «الواقعيون بالادعاء» خطأ آخر . انهم لا يفهمون الواقع العربي الذي يتحدثون عنه .

يبدولي ان الواقع ، في عرف هؤلاء ، هو الواقع الخارجي ، الآلي ، الكمي ، فقط . انهم يسقطون من حسابهم للواقع العربي العنصر البشري ، الذي هو العنصر الحاسم في العمل الاجتماعي والسياسي والقومي ، انهم يسقطون من حسابهم عنصر الاعتزام ، والايمان ، والتشبث بالحقوق ، والعزم على دفع اي ثن لاستردادها .

ثم يبدو لي ايضا ان الواقع، في عرفهم، هو واقع جامد، ثابت، لايتبدل. في حين ان الواقع العربي الذي اعرفه هو واقع ثائر – هو واقع كانت نكبة فلسطين نفسها الشرارة التي اشعلت ثورته، ان الواقع العربي الذي اعرفه هو واقع الثورة التي انتفضت فحطمت الاصنام؛ واستأصلت جراثيم الظلم والاستكانة والتأخر؛ وشيدت نظما اجتاعية واقتصادية جديدة على انقاض النظم التي حطمتها ؟ ثم اطلقت قيماً جديدة ومفاهيم جديدة في النفس العربية. أعن هذا الواقع الحركي ، الثوري ، يتحدث اولئك الواقعيون ؟ ام عن الواقع المقعد المستسلم المريض الذي ولى واندثر ؟

هذا الخطأ يدلل على مدى التشويش في فهمهم للواقعية . فلنقف لحظة عنده، ولنجسد نقدنا له في سلسلة من القضايا :

١ – الواقعية هي الاعتبار بالواقع .

٢ - الاعتبار بالواقع ، كنهج ، يكون مخطئا او مصيباً بالنسبة الى خطئه او صدقه في تقدير الواقع كما هو .

٣ - الخطأ في تقدير الواقع اما ان ياخذ شكل المبالغة في التقدير او ان يأخذ شكل المبالغة في التقدير او ان يأخذ شكل الخفض ؛ إما ان ينسب للواقع اكثر مما فيه فعلا من طاقات ، او

ولكن هذا – على اهميته – ليس خطأهم الوحيد في فهمهم للواقعية . بل انهم يخطئون ايضاً في تطبيقها ضمن حدود اختصاصها وصلاحيتها .

اي انهم لا يخطئون فقط في عدم الاعتراف بان للحساب حدوداً يجب ان لا يتعداها ، بل يخطئون ايضاً في عملية الحساب نفسها !

فمن بديميات الحساب ، ان المعادلة لا تكون صحيحة ان لم يكن طرفاها ، كلاهما ، صحيحين .

واني اقول ان « الواقعيين بالادعاء » ، الذين ارتفعت اصواتهم اخيرا ، قــد اخطأوا في حساب كلا طرفي المعادلة العربية الصهيونية .

本 本 本

اما خطأهم في الحساب فيما يتعلق باسرائيل، فقد رفعت عنا اسرائيل نفسها عبء اثباته . لقد اعلنت اسرائيل نفسها ما كان ينبغي على اي واقعي ان يعرفه مسبقاً : اعلنت انها ، اذ ترحب بتخلي العرب عن حقهم بفلسطين ، ليست قط على استعداد لان تتخلى لقاء ذلك عن جزء مما اغتصبته اغتصابا ، بل انها ليست على استعداد لأن تبحث في الامر!

فاين الواقعية في تلك الدعوة التي طبلوا لها وزمروا ؟

لو طرحنا جانباً ، مؤقتاً ، رفضنا المطلق للاقتراحات الغريبة التي اذيعت اخيرا ، ونظرنا اليها فقط لنناقشها من حيث واقعيتها ، لوجدناها باطلة كحل واقعي ، فضلا عن انها باطلة بطلانا مطلقا كحل قومي .

ان الواقعيين الذين يتعامون عن جزء من الواقـــع نفسه يدللون على فساد واقعيتهم ، فضلا عما يدلل عليه تطاول واقعيتهم على الاغراض القومية العليا من فساد اساسي في نظرتهم الى القضايا القومية .

\* \* \*

ان يمخسه حقه .

٤ – رؤية جانب من الواقع ، والتعامي عن جوانب اخرى ، يؤديان الى ابخاس الواقع حقه. واذا كانت الجوانب المنسية والمتعامى عنها حاسمة في اهميتها، كان النقص في حساب الواقع كبيراً ، وكانت النتائج المترتبة عن ذلك حاسمة ايضا.

ان جانب العزم-ذلك العزم الذي لم يهن منذ النكبة هو عنصر حاسم في الواقع العربي . وكذلك فان الجانب الثوري في الواقع العربي عنصر حاسم .
وهذان العنصران البشريان ، معاً ، اذا تغوضي عنها في حساب الواقع العربي ،
اختل ذلك الحساب وانهار كل ما بني عليه .

اخلص من هذه القضايا الى القول: ليس عيب «الواقعيين بالادعاء» انهم اعتمدوا الواقعية نهجا. بل عيبهم انهم لم يعتمدوا الواقعية!

لان الواقع الذي ارتكز اليه تفكيرهم واقع مبتور. أقد اقتلعوا من الجسد العربي قلبه النابض ، ويده الضاربة ، ثم قالوا : هذا الجسد المقعد هو الواقع العربي ؛ انه ليس قادراً على حمل اعباء النضال .

وعندما يفسد حساب الواقع ، تفسد معادلات الواقعية ومنطقها وكل ما ينبثق عنها من نتائج .

\* \* \*

اني عندما اصغي الى اقوال مدعي الواقعية الذين تصدوا اخيراً لمعالجة كبرى قضايانا المصيرية ؛ وعندما الاحظ ما تنطوي عليه دعواتهم من اخطاء مبدئية وتفصيلية ، مما اشرت الى بعضه : يثور في خاطري سؤال لا املك القدرة على اسكاته او كبته ، وان كنت لا اخالكم تجهلون الجواب عليه :

هل الرغبة في الاستسلام والتخلي عن فلسطين هي دافعهم الاصلي، وما منطق الواقعية المزعومة الذي تسلحوا به سوى قناع استخدموه لتغطية تلك الرغبة ؟ ام هل هي الواقعية حقا حدَت بهم – عن اخلاص ، ولو عن خطأ في الرؤيا والحساب – الى مناشدتنا بالتخلي عن فلسطين ؟

### ٤- الحال الوسط

تمخضت هذه المفاهيم الثلاثة – الايجابية الآلية ، والمرحلية المغلقة ، وواقعية الواقع المبتور – فولدت، كلها معاً، مفهوماً رابعاً : هو مفهوم « الحل الوسط »، الذي يكمل عقدها ، ويستأثر منه بمقام الصدارة .

يسيطر على اذهان البعض وهم مؤداه ان لكل نزاع حلا، وان الحل الافضل في جميع الظروف هو الحل الوسط.

صحيح ان هناك نزاعات يمكن حلها بالسبل السهلة.

وصحيح ايضا ان هناك ظروفاً قد يكون الحل الوسط فيها انسب الحلول لجميع الفرقاء.

ولكن بين القول بامكان الحل الوسط في بعض الحالات والنزاعات ، والقول بوجوب السعي نحو الحل الوسط في كل الحالات ، بوناً شاسعاً .

فاين يقع الخط الفاصل بين الحالات التي يجوز فيهـا الاكتفاء بالحل الوسط ، والحالات التي لا يجوز ذلك فيها ؟

الجواب ، في نظري، يكمن في المبدأ التالي: ان الوسطية ، حلا ، تشترط النسبية اطارا ومنطلقا .

### \* \* \*

الحل الوسط قد يكون جائزاً عندما تكون القضية المراد حلما نزاعا عرضيا على حقوق نسبية او على مصالح جزئية او جانبية – وعندما يكون النزاع ، بالتالي ، قائما ضمن اطار اوسع منه ، من الاتفاق بين الفريقين على ما تبقى من حقوق ومصالح.

واما في القضايا المصيرية ، حيث يدور الصراع لا على حقوق نسبية بل على الحق المطلق بالبقاء ؛ او حيث يدور الصراع لا حول مصالح جانبية ، بل حول مصالح جوهرية يتوقف عليها البقاء نفسه ، كأرض الوطن – وكذلك في القضايا المصيرية التي يتمتع احد الفرقاء فيها بالحق المطلق في ارضه وبقائه ، بينا يتميز موقف الفريق الآخر بالاغتصاب المطلق لحقوق سواه – في القضايا المصيرية هذه ، لا يجوز التفكير بالحل الوسط ، ناهيك عن القبول به والدعوة الله!

ذلك لأن نقطة التوسط بين المطلق والمطلق ليست نقطة نسبية ، قد تتساوى المسافة بينها وبين كل من الطرفين المطلقين : وانما نقطة التوسط بين المطلق والمطلق هي نفسها مطلقة ، ولا بدلها من ان تكون اما في صف هذا المطلق او في جانب ذاك .

ان الحصل الوسط ليس جائزاً عندما يكون الحوار دائراً بين الخطال والصواب . اذا تناقش اثنان منا ، وقال احدهما ان «٢ زائد ٢ يساوي ٤ » ، وقال الآخر ان «٢ زائد ٢ يساوي ٦ » ، وقام مصلح بينها يقول ، على مبدأ الحل الوسط ، «بل ان ٢ زائد ٢ يساوي ٥ »، فان التسوية هذه التي يقترحها لا تكون تسوية متوسطة بين الصواب والخطال ، بل تكون تسوية كلها في جانب الخطأ ، اي ان تلك التسوية ليست نصف صائبة و نصف مخطئة ، بل هي مخطئة كليا .

كذلك الحال في الصراع بين الخير والشر . التسوية التوسطية تجوز في نزاع بين طرفين ، كل منها مزيج من الخير والشر ، وان تفاوتت معادلة المزج بينها في الحالتين . وبين الطرفين النسبيين ، يجوز ابتداع حل وسط نسبي يوفق بينها ويكون ، بالنسبة لكل طرف ، خيراً له من الطرف الآخر . واما بين الخير المطلق والشر المطلق – بين صاحب المنزل واللص الذي كسر الباب او تسلل من النافذة واستولى على محتويات المنزل – فليست التسوية الوسطية تسوية غير منحازة

لهذا الفريق او لذاك ، بل انها تسوية منحازة الى جانب اللص والى مبدأ السرقة والعبث بالقانون ، ومتجنية على صاحب المنزل وحقه بأملاكه .

本 本 本

الدعوة الى الحل الوسط في قضية فلسطين لا يجوز ان تصدر الا عمن يتوهم ان تلك القضية نزاع جانبي بين فريقين ، لكل منهما بعض الحق في دعواه . اما الذين يرون قضية فلسطين كا هي في طبيعتها الصحيحة غير المشوهة والذين يدركون ان جوهرها تمستُك شعب بحقه في وطنه ومصيره القومي واغتصاب شعب دخيل لذلك الحق – فانهم لن يجيزوا لانفسهم مطلقا ان يفكروا بمنطق الحل الوسط . لان الحل الوسط بين الحق المطلق والاغتصاب المطلق انما هو عقاب لصاحب الحق السليب ، ومكافأة للمحتل الدخيل – مها تنوعت المقترحات الوسطية ؛ ومهما كبرت او صغرت رقعة الاحتلال ، المطلوب من الفريقين معاً ان يقبلا ببقائها محتلة !

الحل الوسط بين الحق المطلق والاغتصاب المطلق هو ، في اي شكل كان ، انتصار للمغتصب ، وتأييد الاغتصاب في حد ذاته؛ وهو ايضا تنكر لصاحب الحق ، ولمبدأ الدفاع عن الحق .

في مضمار تبريرهم لدعوتهم الى الصلح مع اسرائيل ، قال بعضهم ان هـذه الدعوة تنبثق عن محبتهم للسلام وتعلقهم به .

ولا ريب في ان محبة السلام فضيلة ، والعمل لارساء قواعد السلام خير .

الا ان من واجبنا ان ندقق في الامر بعض التدقيق ، قبل ان ناخذ بكيل المديح جزافاً لكل من ادعى الحب للسلام .

本 本 本

وعلينا ، بادىء ذي بدء ، ان نميز بين السلام والصلح .

فالسلام حالة وجودية ، واما الصلح فحالة قانونية .

السلام في معناه الصحيح حالة من التناغم ، والوئام المتبادل ، تقوم – شرطا – في اطار من النظام وعلى قاعدة من العدالة

فاذا انتفت قاعدة العدالة ، او اذا انهار اطار النظام ، او اذا انعدم الوئام المتبادل ، زال التناغم الذي هو ثمرتها كلها معا ، والذي هو صفة السلام .

وحبذا لو ان الذين يتغنون اليوم بالسلام ويخلطون بينه وبين الصلح كلفوا انفسهم عناء العودة الى ينبوع اصيل من ينابيع فلسفة السلام، اقصد به فيلسوفاً تونسيا قديما ، ولد وترعرع في قرطاجة على مقربة من العاصمة التونسية الحالية ، هو اوغسطينوس . فلقد حنر ذلك الفيلسوف من الخلط بين السلام الشكلي والسلام الصحيح ؟ ثم ميز بين السلام الذي يفرض فرضا ، ويقوم تحت وطأة الاستبداد وبطشه ، والسلام الذي ينبثق حرراً من القلوب ، في كنف العدالة والنظام والوئام — ووصف الاول بانه سلام الشر ، والثاني سلام الخير . وما

احوجنا اليوم الى مثل هذه الفلسفة التونسية التي تميز بين سلام وسلام .

قلت ان السلام حالة وجودية . واما الصلح فحالة قانونية ، تقوم بقطع النظر عن العدالة ، والنظام ، والوئام – التي هي قواعد السلام وشروطه .

اذ ما الصلح سوى اتفاق على وقف القتـال ، وانهاء حالة الحرب ، واقامة علاقات بين الفريقين على اساس الوضع الذي يكون كل منهما عليــه عند توقيع الصلح.

ينتج عن ذلك: ان ما كل صلح ينبثق عن حالة السلام. وان ما كل صلح يخلق حالة السلام. لان الصلح حالة قانونية مقياسها التعاقد على القبول بالامر الواقع الراهن ' شرأ كان ام خيراً ' عادلا كان ام جائرا ؛ بينما حالة السلام شرطها العدالة.

وبالتالي ، فما كل دعوة للصلح هي في جوهرها دعوة السلام .

بل رب صلح كان نقضا للشروط التي لا يقوم السلام الا على اساسها وفي كنفها .

ورب صلح كان تكريساً للاغتصاب والاحتلال والجور .

ورب صلح كان تنازلا عن حقوق ليس لشعب ان يتنازل عنها .

ورب صلح كان الباعث على الدعوة اليه، لا حب السلام، كما يزعمون، وانما ذل الهزيمة وعار القبول بها .

على ضوء كل هذا ، انتقل الى التخصيص فيها يتصل بفلسطين :

ان السلام في ربوع فلسطين ، وبجوار فلسطين ، هو امنيتنا الغالية \_

شرط تحرير فلسطين اولا ؟ اي شرط عودتنا الى فلسطين العربية ، وعودة فلسطين عربية الينا .

واما الصلح في فلسطين فشرطه القبول باسرائيل. وسواء اصغرت رقعة اسرائيل هذه ام لم تصغر ، فان الصلح معها معناه القبول باحتفاظ المغتصب بما اغتصبه – كله او بعضه – والتخلي عن فلسطين ؛ ومعناه اذن نسف الشرط الذي لا بد منه لقيام السلام الصحيح .

本 本 本

بعد هذا التمييز ، بين الصلح والسلام ، انتقل الى تمييز آخر : بين القتال المشروع ورفض الاستسلام ، من جهة ، والتنكر المزعوم للسلام ، من جهة اخرى .

ان الدعوة للسلام دون تحقيق شروط السلام – من عدالة وتحرر – قد باتت دعوة مرفوضة في كافة ارجاء العالم الناهض. لقد رفضتها جميع حركات التحرير من الاحتلال والاستعمار والاغتصاب ، دون استثناء .

بل انها دعوة مرفوضة في صميم ميثاق الامم المتحدة نفسه ؛ ومرفوضة في اجماع الامم المتحدة على تأييد نضال الشعوب لاستعادة حقها بتقرير مصير ها ولتحرير اراضيها من الاستعمار .

واننا نحن العرب؛ الذين ايدنا حق جميع الشعوب في القتال من اجل استعادة حرياتها ؛ اذا لم يكن هناك من سبيل آخر لتحررها ، كيف نجيز لانفسنا اليوم ان نضن بهذا الحق نفسه على شعب فلسطين ؟

ونحن العرب ، الذين هللنا – مثلا – يوم اعلنت حكومة تونس الشقيقة استعدادها للجوء الى القوة لتحرير قاعدة اجنبية في ارضها العربية – وكان ذلك يعني اللجوء الى قوتها هي ، والى قوة الدول العربية الاخرى ، التي اقدم بعضها

بالفعل على مساعدة تونس بألمال والعتاد لتحرير الجزء المحتل من ارضها عن طريق القتال – أنكون اقل تشبثاً بحقنا في فلسطين مما كنا متشبثين بحقنا في جزء من تراب تونس ؟

ان السلام الصحيح لا ينفي القتال والحرب ، اذا كان هذان هما الوسيلة الوحيدة لاحلال العدالة ، واسترجاع ما سلب من حقوق ، تمهيداً لقيام السلام الحقيقي العادل .

\* \* \*

واني بهذه المناسبة لاؤكد ايماني الذي لا يرقى اليه الشك باننا ، نحن العرب، لسنا بأقل تعلقا بالسلام الصحيح من اي شعب آخر محب للسلام ، ايا كان : ولكنه السلام المبني على استرداد كل حق مهدور ، وعلى قاعدة العدالة .

اني اؤمن ان ليس بيننا من يريد القتال حبا بالقتال ، وليس بيننا من يرغب في القتال من اجل الدمار .

ولو استطعنا ان نستعيد فلسطين وان نعود الى فلسطين الخالصة العروبة دون قتال ، افهل ترانا نتردد ونقول : « لا ، اننا نريد القتال من اجل المقاتلة ومن اجل الدمار ! لا ، لا نريد فلسطين دون قتال ، بل نريد القتال نفسه ومن اجل ذاته ! » ؟

ولكني اعلم، وانتم تعلمون، ان فلسطين لن تستعاد بالاحلام الحلوة – احلام المنام او احلام اليقظة . ولن تستعاد بالتمنيات الحالمة . وان مغتصبي فلسطين لن يتنازلوا عنها نزولا عند رغبة هذا او ذاك من انبياء السلام المزعوم ، او اكراما لخاطره ، او تشجيعا له ، او انقاذا لموقفه – ولن يتنازلوا عن فلسطين لأي سبب آخر الا مرغمين .

ان مغتصبي فلسطين ، اذن ، هم الذين يفرضون علينا التأهب للقتال في سبيل استعادة فلسطين – كا انهم هم الذين فرضوا علينا في الماضي ان نقاتل دفاعا عن حقوقنا وبقائنا .

نقض السلام ، اذن ، لا تقع مسؤوليته على عاتق من يحاول دفع الاغتصاب او تصفية آثاره، بل على عاتق البادنين بالاغتصاب والمعنين فيه. انما المسؤول عن اي قتال حدث وسيحدث في فلسطين هو الفريق الذي جاء الى فلسطين طامعا ؛ واغتصب ارضها بالغدر، وفي حمى الاستعمار، وبالقتال؛ وبالعنف شرد ابناءها ؛ واستمر يمارس العنف دون انقطاع منذ النكبة ؛ وها هو ما يزال يتأهب المزيد من العنف، والمزيد من التوسع، والمزيد من التشريد.

\* \* \*

وهناك مسألة اخيرة يثيرها الحديث عن السلام.

لقد اشرت الى ان الاستسلام للصهيونية ليس الطريق الذي يقود الى السلام. واضيف الآن ان الاستسلام للصهيونية طريق يؤدي حتماً الى الحرب والى المزيد من الاغتصاب. والصلح مع اسرائيل اليوم، او غدا، او في اي وقت جاء، لن يكون سوى فترة تستخدمها الصهيونية لتخدير العرب وصرف نظرهم عن المقاومة والدفاع، في تستمر هي في تأهبها الحثيث لغزو انطلاقي جديد واغتصاب جديد.

الدعوة للصلح مع اسرائيل ، في مؤداها الاخير ، دعوة لافساح الجال لاسرائيل لان تنقض ثانية على اراض عربية اخرى. وهي تسميل لمهمة اسرائيل في بلوغ مآربها التوسعية هذه .

### 7- التعايش

وبما ان الصلح يستتبع التعايش ، فان الدعوة الى الصلح مع اسرائيل قد اقترنت بالدعوة الى التعايش معها .

وما كان موضوع التعايش ليقتضي تحليلا خاصا به ، بعد تحليل موضوع الصلح ، لو لم تكن الحجج التي قدموها لتبرير الدعوة الى التعايش تنطوي على الاخطاء الخطيرة .

فلقد قالوا ان التعايش مع اسرائيل شبيه بالتعايش بين الطوائف المختلفة في الوطن الواحد ؟ كما خلطوا ايضا بين التعايش مع اسرائيل والتعايش مع يهود الوطن العربي .

ففيا يتعلق بتشبيه التعايش مع اسرائيل بالتعايش بين الطوائف ، واضح ان هناك فارقين جوهريين بين الاثنين :

فاسرائيل دولة ، في حين ان الطوائف المتعايشة معا هي مجموعات من الافراد .

ثم ان الفئات والطوائف التي تتعايش في الوطن الواحد ، تتساوى جميعا في حقها بالوجود في ارض ذلك الوطن، وتتمتع كلها بالرعوية المشتركة في حمى الدولة الواحدة ؛ في حين ان الدولة التي يدعون الى التعايش معها دولة محتلة مغتصبة ، وابناءها دخلاء اجانب. ليس التعايش بين من يتساوون في الحقوق كالتعايش بين المغتصب وضحية الاغتصاب .

واما الخلط بين التعايش مع اسرائيل والتعايش مع الرعايا اليهود المقيمين في الدول العربية ، والدعوة لقبول الاول اسوة بمارسة الثاني ، فهو يستند الى

الأخذ بالمنطق الصهيوني الذي يزعم ان كل يهودي صهيوني، وان الصهيونية واليهودية كامتان مترادفتان وصفتان تلازم احداهما الاخرى – وهو زعم يرفضه الكثيرون من اليهود انفسهم ، فضلا عن انه باطل في الاساس .

## ٧- تنفيذ القارات الدولية

ويقولون ان الدعوة للصلح والتعايش مع اسرائيل ، لقاء تخليها عن جزء من الارض المغتصبة التي تحتلها ، ولقاء سماحها لبعض من شردتهم من ابناء فلسطين بالعودة الى ديارهم – يقولون ان هذه الدعوة لا تختلف عن المطالب التي ما فتئت الحكومات العربية تتقدم بها في الاوساط الدولية منذ وقوع النكبة .

ولكن ذلك زعم باطل.

#### \* \* \*

فالموقف الذي سبق للحكومات العربية ان اتخذته في فترة من الزمن - ابتداء بعام الهدنة ( ١٩٤٩ ) وانتهاء بعام القمة ( ١٩٦٤ ) - كان موقف مطالبة الامم المتحده بتنفيذ قراراتها ( المتعلقة بعودة اللاجئين وبالحدود ) ومطالبتها ايضا بتعيين حارس دولي على املاك العرب في الارض المحتلة . ولم يرافق هذه المطالبة تعهد من الجانب العربي بالاعتراف باسرائيل ، او التزام بالصلح معها اذا هي نفذت هذه القرارات .

وسواء اكان ذلك الموقف التكتيكي ، الذي وقفته الحكومات العربية فيما مضى متضامنة ، مصيبا من الناحية السياسية ام لا ، فانه لم يتخذ يوما من الايام شكل التنازل القانوني عن الحق القومي ، ذلك التنازل الذي انطوت عليه دعوات الصلح والمفاوضة والتعايش التي سمعناها في الاسابيع الاخيرة.

### \* \* \*

ولا ننس ايضا ان الحكومات العربية ، بعد ان اطلقت شعار تنفيذ القرارات الدولية طيلة خمسة عشر عاما ، عادت فاقلعت عن ذلك الشعار التكتيكي والدفاعي ، واستبدلته - بالاجماع - بشعار اقتحامي تحريري .

#### \* \* \*

فترديد الدعوة القديمة الفاشلة ، بعد اقلاع الحكومات العربية عنها وبعد اتخاذ رؤساء دولها بالاجماع قرارات اكثر صفاء وثورية ؛ ثم ربط الدعوة القديمة الفاشلة بدعوات جديدة للصلح والاستسلام، لم ترد في الماضي على لسان اي مسؤول عربي – ان ذلك كله انما هو ردة الى فترة الضعف في الموقف العربي ، التي كنا نأمل ان تكون قد ولت الى غير ما رجعة .

انه موقف « رجعي » بالمعنى الحرفي الكامل لهذه الكلمة .

# ٨- فلسطيت للفلسطينين

واخيرا ، لا آخرا ، ناتي الى شعار آخر من شعارات الحق التي اطلقوها مؤخراً وارادوا بها باطلا. اقصد الشعار القائل: « مصير فلسطين رهن بمشيئة الفلسطينيين».

في اطاره السليم ، ليس هذا الشعار سوى المناداة بوضع الامور في مواضعها الطبيعية .

ولكنهم قد حر فوه رويدا رويدا ، وشوهوه على مراحل. فحم و بادى في بدء ، معنى القول : « اتر كوا قضية فلسطين للفلسطينيين » . ثم حم لوه ، بعد ذلك ، هذا المعنى : « اتر كونا نحن وشأننا ، فليس من المطلوب مناان نتصدى لمعالجة قضية تخص الفلسطينيين وليست تخصنا » .

وهكذا ، خطوة خطوة ، انقلب مبدأ الالتفاف العربي حول مشيئة الفلسطينين ، الى مبدأ التهرب من الواجبات العربية نحو فلسطين والتملص من التعهدات والالتزمات بشأنها .

### \* \* \*

خطأ هذا الموقف انه لا يفهم فهما وافيا طبيعة الصلة التي تربط قضية فلسطين بابناء فلسطين، ولا يدرك على وجه التحديد من هم اصحاب الشأن في هذه القضية.

ان ابناء فلسطين هم الذين استهدفتهم الصهيونية استهدافاً مباشرا ، حتى الآن ، وهم الذين اصابتهم النكبة اصابة مباشرة ، حتى الآن. هم الذين اغتنصب بلدنهم ، وهم الذين تعرضت غالبيتهم للتشريد واخضعت اقليتهم للاستبداد.

ثم ان ابناء فلسطين اعرف - بالمعرفة الحسية والحدسية ، المتأتية عن الخبرة

المباشرة الحميمة - بمعنى النكبة في جميع ابعادها.

كا وانهم اعرف ايضا ، وللسبب نفسه ، باساليب العدو ونهجه في العمل . هذا كله جزء جوهرياً آخر .

فلسطين ليست وحسب بــلد الفلسطينيين ، بــل هي ايضاً جزء من الوطن العربي . وخسارتها لم تصب ابناءها وحدهم ، بل الامة باكملها .

ثم ان النكبة لم تحل بابناء فلسطين وحدهم ، بل انها حلت – الى حد ما بابناء الاقطار العربية المجاورة ايضا . فالاحتلال الصهيوني في فلسطين قد اتاح للحركة الصهيونية ان تقيم في الجزء المحتل قاعدة للعدوان العسكري المتكرر ، الذي ذاقت جميع الدول العربية المجاورة شيئا من طعمه خلال السنوات الماضية .

وفوق ذلك كله ، فان فلسطين العربية قد تحولت ، على ايدي غزاتها ، الى قاعدة تتهيأ الصهيونية بلا كلل ولا تراخ للانطلاق منها غازية طامعة ، وفق مخططها التوسعي الذي لا يتجاهله الا من يختار ان يدفن رأسه في التراب .

### \* \* \*

فقضية فلسطين ، اذن ، وان كانت في معناها المباشر والآني قضية ابناء فلسطين ، هي في المعنى المصيري قضية العرب جميعا .

والمقاومة العربية الشاملة للصهيونية لا يبررها فقط انها عملية تأييد للفلسطينيين ، ووقوف الى جانبهم ، ودفاع عن حقوقهم . بل يبررها ايضا انها عملية عربية قومية للدفاع عن النفس – للدفاع عن المصالح العربية ، والكرامة العربية ، والوجود العربي .

وان البلد العربي الذي يتهرب من الاسهام في هذه العملية الدفاعية العربية الشاملة ، ليس مقصراً تجاه ابناء فلسطين وحسب ، بل انه مقصر تجاه ابنائه هو

وسلامتهم ومصيرهم ايضاً. انه يبيع سلامته في الغد لينعم بفراش الراحة اليوم. انه يضحي ببقائه في المستقبل لقاء بعض الاطمئنان في الحاضر الزائل .

ثم ان الوقوف في وجه الصهيونية – وهذا يعني لا حصرها فقط بل التصدي لقاعدتها واستئصالها – هو ايضا امتداد حتمي للوقوف في وجه الاستعمار حيث كان ، وللوقوف الى جانب التحرير الوطني حيث قامت حركاته .

واخيرا ، فان التصدي للصهيونية انما هو دفاع عن قيم انسانية ، وقواعد سلوكية للافراد والشعوب ، ومبادىء اساسية للتنظيم الدولي القويم العادل ، تنكرت الحركة الصهيونية لها كلها ، واستهانت بها كلها اسرائيل .

#### 本 本 本

التصدي للصهيونية واسرائيل ليس واجب الفلسطينيين وحدهم – وان كانوا هم اول من اصابته الكارثة

والتصدي للصهيونية واسرائيل هو واجب المجموعة الآسيوية الافريقية بكاملها—ما دامت قد عقدت العزم على تصفية جيوب الاستعمار، والاستغلال، والتمييز العنصري حيث كانت: واسرائيل تجسيد لهذه كلها في نقطة التقاء القارتين الآخذتين في التحرر.

والتصدي للصهيونية واسرائيل هو اخيرا واجب الانسانية جمعاء . انه واجب كل انسان يعنى بمصير قيم العدل والسلام وحق تقرير المصير - تلك القيم التي تحدّتها الصهيونية كعقيدة ، وكحركة ، وكمنظمة عالمية ، وكدولة . الانسان الذي يؤمن حقا بالكفاح لصيانة مصير الانسان ، هو الذي يعلم ان امتهان هذه القيم ، في اي مكان ، انما هو تهديد لها في كل مكان .

منظ منظ منه التجرير الفلسطينية منظ منط منط منطق التجرير الفلسطينية مكركز الابحاث مكركز الابحاث منطق السكادات وسيدوت السن في شباط (فبراير) ١٩٦٥

تص\_در عنه

- (۱) سلسلة « اليوميات الفلسطينية »
  - (٢) سلسلة «حقائق وارقام»
  - (٣) سلسلة « ابحاث فلسطينية »
- (٤) سلسلة « الدراسات الفلسطينية »
  - (٥) سلسلة «كتب فلسطينية »
  - (٦) سلسلة «خرائط فلسطينية»
    - (٧) سلسلة «نشرات خاصة»